11 MAY 2006
CHENG YU TUNG EAST ASIAN LIBRARY
University of Toronto Library
130 St. George Street
8th Floor

世界日報
出版及承印者:世界日報社 業務部:(416)778-0888 FAX:778-1037 編輯部:(416)778-0889 FAX:778-4899
415 EASTERN AVE. TORONTO ONT. M4M 1B7 CANADA www.worldjournal.com
10445 售75¢ PER COPY
二〇〇六年／中華民國九十五年五月六日 星期六　WORLD JOURNAL　SATURDAY, MAY 6, 2006 農曆丙戌年四月初九

新聞提要
中方駁李肇星周文重下台傳聞 (A3)
加國跳水大賽中國隊旗開得勝 (A4)
世界十大富有權貴卡斯楚第七 (A5)
人民幣兌美元可能將升破八元 (B10)

# 黃志芳：去 表達骨氣 回 回歸常態

## 辛苦往西飛 因「美過境條件太不像話」立場既表達 返程沒必要再取消經安克拉治

←↑行程一改再改的陳水扁總統，5日終於在雨度落地加油，飛行近37個半小時後，抵達巴拉圭展開訪問，比原定行程整整晚了12個半小時。左圖為陳水扁(左)在亞松森機場受到手持中華民國國旗的巴拉圭兒童歡迎。上圖為巴拉圭總統杜華德(右)在總統府正式歡迎陳水扁，兩人歡笑擁抱。　(路透、美聯社)

【本報系特派記者劉永祥亞松森五日電】台北外交部長黃志芳5日強調，已抵達巴拉圭亞松森的陳水扁總統決定去程不過境美國，辛苦地往西走，同時返程在安克拉治只停二個小時加油，是維護尊嚴的方式，「我們也有我們的骨氣」。

至於爲何回程還要過境安克拉治，黃志芳說，去程已清楚表達台灣立場，回程沒有必要再取消過境安克拉治；有關回程的過境，台北希望回歸常態。至於陳水扁回程過境安克拉治時，是否會以不下飛機或其他方式向美方表達不滿，黃志芳說不知道。黃志芳表示，兩國的關係難免起起伏伏，這次過境確實是個大波折，「我們與美國需要溝通，（修補關係）要慢慢來」。

美國將由第一夫人蘿拉．布希代表出席8日舉行的哥斯大黎加總統就職典禮，台北是否會設法安排陳水扁與她碰面，黃志芳說，一切順其自然，不會刻意去做。

台灣政府高層人士明確表示，陳水扁臨時決定不經阿拉斯加前往巴拉圭，因爲「美國開出的過境條件太不像話，舒適、安全、便利、尊嚴四原則，沒有一個談得上」。

黃志芳強調，美國公開陳水扁不過境的資訊，致使過境黎巴嫩計畫功敗垂成，「對我們眞的很傷」，但希望把這件事視爲單獨個案來與美方溝通，不會把該事與整體台美關係綁在一起。他表明台北對此次過境事件的立場，仍是秉持外交部4日公布的五點聲明。台美是關係密切的朋友，再要好的朋友也會有摩擦，但不會影響好朋友的本質。

黃志芳透露，這次美國對過境的作法與聯合國即將召開伊朗會議有很大關係，台北只有48小時安排過境黎巴嫩的備案，遲至3日深夜才確定能成行，並非刻意拖到最後才知會美方。

(相關報導見A6)

# 溫莎市警員 值勤遭槍殺

## 可能取締販毒遇害 歹徒光天化日逞兇 警方已收押兩青年

↑昨日不幸殉職的溫莎市警員阿特金森。　(加通社)

【本報綜合報導】安省西南部城市溫莎，昨日發生警察被人開槍打死事件，案發地點是當地住宅區內一個便利店的停車場上。

在警方封鎖現場蒐集證據期間，經過案發地點的民衆可以看到，一具穿著牛仔褲的屍體躺在地上，上面覆蓋著藍布。

有報導說遇害的是溫莎市警員阿特金森（John Atkinson），這名在警隊服務了15年的警員，遇害時身著便衣。最初的報導說，無人知道他當時是否在執勤，但入夜後溫莎警方證實，阿特金森遇害時正在執勤。

目擊者稱，昨日下午2時過後不久，在該市西部一個住宅區的麥克氏（Mac's）便利店停車場上，有兩名年輕男子向阿特金森開槍。該便利店的店員艾瑪說，聽到槍響後，她看到一名男子的嘴中嘔出血來，事後才知道那個受傷的人是警察。

還有一名目擊者稱，阿特金森中槍後踉踉蹌蹌走了三、四公尺，然後倒了下去，他倒下後還想掙扎著站起來，但最後又倒在地上。

警方昨晚告訴媒體，阿特金森在那家便利店前面看到有人在從事非法活動時，便主動上前干預，這時突然有人拔出手槍向他射擊，但阿特金森在倒下之前也拔槍還擊。另有報導說，阿特金森有可能擊中了兇手。

溫莎警方沒有說明在便利店店前的那些人當時在從事什麼非法活動，可是有電子媒體稱，那裡的居民時常看到一些不良青少年在那一帶販毒，因此打死阿特金森的人很可能是兇狠的毒販。

據報導警方已收押了兩名18歲青年，但尚未提出控罪。溫莎警察局的特勤隊則在案發後，對一個包含不少空置倉庫的地區展開大規模的搜捕行動，據稱是在追捕第三名兇手。

這次事件導致當地至少八所小學、一所幼稚園和一所高中鎖上所有出入口，校方一度禁止總數約爲3400名的學生外出，以免遭遇危險。直到傍晚5點，各校才准許學生們步出校門回家。大艾薩克斯縣教育局的督察史奈德表示，校方告誡學生，不要單獨回家，也不要在外逗留和玩耍，必須結伴直接回家。

附近的居民也被告知留在家中，不要外出。

➡案發現場可看到阿特金森被藍布覆蓋的屍體。　(加通社)

# 移民部加速清理積壓案

## 索伯格稱重視父母、祖父母家庭團聚類移民 將盡力縮短申請等候時間

【本報記者張若霞多倫多報導】聯邦移民部長索伯格（見右圖，檔案照片）昨天就聯邦政府預算案有關移民部業務部份接受本報電話專訪表示，保守黨政府目前正加緊清理父母、祖父母移民申請積壓案，希望能縮短此類家庭團聚移民申請人等候時間。

索伯格表示，他了解由於移民官員人手不足，移民申請曠日費時，迭遭申請人的不滿及抱怨。移民部有鑒於此，已大幅增加經費，希望很快能改善此一情況。索伯格也表示，加拿大移民政策雖歡迎技術移民，但家庭團聚類移民亦獲得重視。增加經費加快處理父母、祖父母類移民積壓案即出於此一考慮。

索伯格表示，保守黨執政才不過一百天，因此暫時不會改變目前每年接受移民的目標。至於今後是否會如前自由黨政府曾宣稱，希望每年接受的移民人數能達總人口的1%，索伯格說，移民部目前的工作重點在清理移民申請積壓案，縮短移民申請等候時間，解決臨時外勞等問題。待這些問題解決後，才能考慮移民政策的更張。

至於專業移民最關心的專業資格認證問題，索伯格表示，聯邦政府即將斥資1800萬元成立「外國專業資格評估暨認證局」，幫助在原居地獲專業資格的移民，盡快獲得加拿大有關機構的承認，目前並正由人力資源部籌辦中。索伯格解釋，將來此局成立後，將與各省政府及專業機構諮商對外國專業資格認證的細節。索伯格表示，他深深了解具有專業資格的移民，由於原居地專業資格不獲加拿大承認所面臨的困境。保守黨政府成立「外國專業資格評估暨認證局」，就是爲了幫助專業移民解決此一問題。

除幫助專業移民的專業資格獲得承認外，聯邦保守黨政府日前公布的新年度預算案還宣布增撥3億700萬元，協助新移民安居。此外，預算案亦宣布將975元的移民抵埠費減半。至於今後是否會再進一步，完全取消此一抵埠費，索伯格表示，只要政府財政情況允許，會考慮逐步取消抵埠費。現階段談完全取消尚爲時過早。

# 晚會主人不必對醉駕負責

## 最高法院裁決 醉駕車禍受害人無權提出控告

【溫太華訊】加拿大最高法院昨天裁決，加拿大人不必負責確保他們家的客人離開時不醉酒駕駛。最高法院的裁決書確認，查爾茲女士無權控告聽任喝醉了的客人駕車離去的主人。

這宗一路纏訟到最高法院的案件，始於 1999 年 1 月 1 日。那天曾兩度因醉酒駕駛被定罪的德士米奧，前往友人家出席新年聚會，喝得醉醺醺後駕車離去，結果在半路一頭撞到由查爾茲男友杜伯瑞駕駛的汽車，杜伯瑞慘死，查爾茲則下半身癱瘓。

惡名昭彰的德士米奧因是第三次醉酒駕駛，而且導致一死一重傷的嚴重後果，2000 年被判有期徒刑 10 年。

在此事件的刑事審判結束後，查爾茲意猶未盡，又對德士米奧和那晚舉辦新年晚會的卡迪爾、札默曼提起民事訴訟，要求賠償 600 萬元。她將卡迪爾和札默曼列為民事訴訟案共同被告的理由是，作為晚會的主人，聽任有可能因醉酒駕駛肇禍的客人離去，自然負有連帶責任。

在此之前，兩個省級法院已相繼駁回了針對卡迪爾和札默曼的控告，最高法院昨天的裁決其實是維持那兩個下級法院的判決。由大法官麥克勞林撰寫的裁判書寫道：「我作出的結論是，作為普遍的準則，對於遭在社交聚會中喝過酒的客人傷害的人，舉辦該社交聚會的主人不必負責。」

最高法院的裁決書又指出，餐館和酒吧之類的營業性機構，依法必須阻止喝醉酒的客人駕駛汽車，在家中舉辦聚會者則不受這種法律責任的約束。在此上訴案中代表本國保險業者的德西瓦律師昨天表示，最高法院的裁決是正確的，實際上是關閉了這類案件受害者索賠的大門。

加拿大保險局曾警告，如果最高法院站在查爾茲一邊，那必將引發大量這類官司和索賠案，進而造成保費飛漲。

在醉駕車禍中受傷導致下半身癱瘓的查爾茲女士。（加通社）

# 總理指定省長 麥堅迪很生氣

## 省府激烈反彈稱幼稚魯莽 政評界指哈珀或弄巧成拙

【加通社多倫多電】哈珀總理前天晚間公開稱安省保守黨黨魁莊德利為「下一任安省省長」，引起省自由黨不滿。省長麥堅迪稱，總理此舉「對改善聯邦政府和安省的關係毫無好處」。

哈珀週四在多倫多和麥堅迪進行首次單獨會談。但在會談前後，他始終避免和麥堅迪共同出現在媒體前，繼而又在介紹反對黨黨魁莊德利時，稱之位未來的省長，引起反彈。

麥堅迪昨天批評哈珀時措辭謹慎。他說，自己係民選產生的省長，哈珀此類言論對改善兩級政府關係並無正面影響。

安省教育廳長普帕特羅反應激烈。她說:「總理這麼說真是非常幼稚。即便不考慮省自由黨的反應，也該想想安省省民將怎麼解釋這種粗魯行為啊!」

莊德利則表示，保守黨總理自然支持保守黨在省選中勝出，根本沒有什麼好奇怪的。他還說，麥堅迪經常對哈珀政府發出攻擊，現在倒為這區區小事，作出一副極受委屈的樣子。

政治分析家墨里指出，哈珀的黨派傾向言論有違傳統。他說，兩級政府應該應該保持距離，聯邦政府的首腦通常不對省政說東道西。

墨里還認為，弄不好，安省人會對麥堅迪的窘境表示同情，哈珀言論反而對莊德利的民意支持率會有不利影響。

哈珀週四訪問多倫多時，還對魁省省長莊社理大加讚揚。聯邦新民主黨黨魁林頓昨天稱哈珀以這種手法蓄意製造安省和魁省不和，有失政治家風度。

不過麥堅迪倒並不認為安省和魁省關係會因此受影響。他表示，安省在求得聯邦政府解決財政分配不平衡問題時，會更加積極主動。他暗示，除非聯邦政府重視安省入不敷出的現狀，他們不應希望安省繼續扮演聯邦「老大哥」的角色，出錢出力幫助其它省份。

## 已故總理杜魯道前妻自曝患疾多年 毀掉兩次婚姻

# 勞燕分飛 躁鬱症作祟

【溫太華訊】已故前總理杜魯道的前妻瑪格麗特．杜魯道昨天首次承認，她罹患躁鬱症 (bipolar disorder) 多年，並敦促遭受同樣疾病折磨的人勇敢地站出來，積極尋求治療。

她以過來人的身份勸告罹患此症的人道，雖然躁鬱症破壞了她的兩次婚姻，但她一度執迷不悟，仍舊試圖隱藏自己的毛病，這種自欺欺人的做法實在要不得。

據她說，一直等到她的兒子麥克．杜魯道 1998 年正處於雪崩事故，前夫杜魯道2000年病逝後，她才開始尋求接受治療。

瑪格麗特描繪自己患病時的情形說，一時鬱鬱寡歡，一時又情緒高昂、過度樂觀自信。瑪格麗特和杜魯道做夫妻時，曾因她一再私奔而臭名昭著。現在她解釋說，那都是她的精神疾病在作祟。

她表示，在生第二個兒子沙夏．杜魯道時罹患了產後憂鬱症。

## 新聞評論

### 最好的盾牌

多倫多一夜之內連續發生四起計程車搶案，四名司機中兩名倖免受傷，一名頭部遭歹徒重擊，最慘的是一名育有四個孩子的40歲司機，被歹徒刺死。消息傳開，治安問題再次成為坊間的熱門話題。隨之而來的「是否在計程車上加裝隔離擋板」也成了省議會的一個爭議焦點。

大多倫多的社會治安是一個老問題，特別是青少年犯罪、持槍犯罪、以及毒品犯罪等，已成久治難癒的頑疾，是長在這個美好城市身上的一個毒瘤。為了防止遭到毒瘤的侵襲，政府、社區、行業和民眾都紛紛祭出各種措施，以求遏制，以求自保。拿計程車來說，就在幾年前，好像車子尾部並沒有安裝「緊急狀況閃燈」，提醒人們「Call 911 when flashing」。一夜之間四起計程車搶案，表明這種緊急閃燈並不能為司機帶來人身安全。現在有人主張計程車內安裝防止司機與乘客肢體接觸的隔離擋板，希望成為防止遭受攻擊的一面「盾牌」。

只要這面「盾牌」推出亮相，多倫多的城市形象多多少少會受負面影響。這一點，姑且不論。事實是，計程車司機也好，省府也好，更關心的是這塊「盾牌」所帶來的「金錢問題」。麥堅迪第一時間表態：只有這面「盾牌」可以保護司機安全，省府願意考慮為隔離擋板免徵省稅。計程車行會則發問，誰來為這面「盾牌」埋單？更擔心這種隔離擋板會影響司機的工作情緒，進而影響收入，至少是小費收入。

就在人們紛紛為那位枉死刀下的司機掬一捧同情之淚時，就在政府行會從經濟角度探討擋板「盾牌」是否可行之時，聯邦保守黨政府推出了「從嚴懲罪法案」。這項法案主張加大對槍枝犯罪和其他惡性犯罪的司法力度，希冀遏制惡化有時卻久治不彰的刑事犯罪現象。

什麼才是真正能夠抵禦和遏制犯罪的「盾牌」？什麼才是能夠帶來長治久安的「盾牌」？一部與時俱進、根據加國社會現狀和人口結構變化而制定的懲治犯罪法，這才是最好的「盾牌」。「You do the crime，you do the time」。既然沒有死刑，那麼就用將生命光陰燃耗在牢獄之中的方式，來告誡欲以身試法之徒，在傷害他人生命之前三思重典而放棄作惡之念。

加拿大是一個非常、非常自由的國度，但是，作為治安重器的刑事司法，卻不能太過自由化，不能成為充滿所謂人權說詞的講堂。在嚴懲槍枝犯罪和惡性犯罪方面，哈珀的保守黨政府積極向前走了一步，值得各界讚許。民眾期待司法部門高舉新的「盾牌」，為社會治安整頓帶來新氣象。

（花永年）

總理哈珀（左）和魁省省長莊社理（右）昨天宣佈，兩級政府達成協議，允許魁省向聯合國教科文組織派遣代表。（加通社）

# 聯邦准魁省入UNESCO

## 躋身聯合國教科文組織 莊社理稱重大勝利

【本報綜合報導】聯邦政府將允許魁省在聯合國教科文組織中有一席之地。

總理哈珀和魁省省長莊社理昨天在魁北克城的聯合記者會上宣佈上述事宜。哈珀說，兩級政府達成的協議將對魁省和加拿大都帶來好處。莊社理則稱協議為「歷史新一頁」。

按照兩級政府達成的協議，魁北克省將可向總部位於巴黎的聯合國教科文組織派遣正式代表。

聯合國目前只承認獨立國家的會員資格。哈珀稱聯邦政府無意改變這一現狀。

莊社理說，這一協議強調了多元文化，是魁省外交史的重大勝利。他還稱之為「維護國家統一的典範決定。」

保守黨政府自上台來，致力於改善聯邦和魁省的關係。

## 加通社年度最佳照片

### 失事

去年 8 月 2 日，法航第 358 號班機冒著雷陣雨在多倫多皮爾遜機場著陸時，衝出跑道盡頭後跌落壕溝內起火燃燒。這是機上的乘客紛紛跳下飛機倉皇逃命，現場煙霧繚繞，背景中的火焰清晰可見，整幅照片充滿張力，就像是新聞攝影教科書選用的典型災難新聞照片。最近，這張由多倫多星報艾迪．何（Eddie Ho）攝製的照片，被加通社評選為年度最佳新聞照片。（加通社）

### 忠誠

常言道「貓是奸臣，狗是忠臣」，說的是家道中落時，連貓都可能「移情別戀」，而狗則仍然不棄不離。滿地可的流浪漢馬里奧對此最有切身體會：雖然他以乞討維生，而他的狗「史帕利夫」忠誠依舊。這是去年3月「患難朋友」馬利奧和他的愛犬冒著攝氏零下15度的嚴寒，在滿地可市中心街頭行乞。由瑞恩．勒馬雷茲 (Ryan Remiorz) 拍攝的這張融哲理、幽默、生動於一爐的照片，最近榮獲加通社年度最具進取心獎。（加通社）

HomeLife Metro Realty Inc.-Brokerage
5200 Finch Ave. East Ste.206, Scarborough
城市地產
(416)293 – 5093
www.homelifemetro.com
參與 HOMELIFE 行列 加入城市地產 請電 Winston Lee 洽
七天營業 24 小時服務 從業員自選分帳制度
* Sales Representative
** Broker

MARIA LAM 林潔玲** (416)230-8826/293-5093

▲萬錦高級區 14 街/9 街/MARKHAM RD. 約 2700 呎 4 睡房加書房大地段 45 萬餘。

SERPHIN LAI 黎太* (416)293-5093

▲KENNEDY/14 街特大地段三車房獨立屋四睡房全屋柚木及花崗石價八十餘萬。

CELIA LAM 林月鳳** (416)293-5093

▲士嘉堡 LINK 屋三房有主人套房家庭廳完成土庫新裝修近學校交通超市 29 萬餘。

JENNY 彭(劉太)* (416)293-5093

▲烈治文山獨屋平價雙車房全屋木板地保養佳近公車及 404 可即住 30 餘萬。

DAVID ONG 王大煒* (416)297-6827

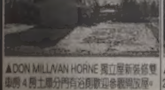
▲萬錦市光猛全磚獨立屋，雙車房，主人套房，四睡房，三浴廁，完成土庫，叫 56 萬餘。

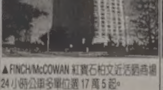
ANGEL LU 魯太** (416)299-5108

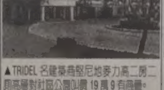
▲近 AGINCOURT MALL 鎮屋 3+1 睡房，2 廳 3 衛浴，分門，適合買家大球場，交通便利近超級市場叫 22 萬 9。

SAIFOO LAU 劉世傅*/Tommy Lung 龍家良* (416)293-5093

▲烈治文山 LESLIE/MAJOR MAC 獨立屋數年新雙大門 4 睡房 2 套房歡迎約看。

SAIFOO LAU 劉世傅* (416)816-9323

▲DON MILL/VAN HORNE 獨立屋新裝修雙車房 4 房土庫分門有浴廁歡迎參觀開放屋。

SAIFOO LAU 劉世傅*/JOE CHAN 陳偉宗* (416)293-5093

▲FINCH/McCOWAN 紅寶石柏文近活動商場 24 小時公車多單位選 17 萬 5 起。

JOE CHAN 陳偉宗* (416)836-0288

▲TRIDEL 名建築商堅尼地麥力高二房二廁高層對社區公園叫價 19 萬 9 有商量。

Calrin 梁先生** (416)293-5093

▲烈治文山獨立屋，4+1 睡房，完成土庫，新窗，新屋頂，全磚車路，叫 49 萬餘。

RICHARD WONG 黃錫棠* (647)283-3319 / (416)293-5093

▲士嘉堡鄰近紅寶石酒樓 WOODSIDE SQUARE 獨立分門 2 廳 3+1 睡房 2 浴 3 月 29 萬餘。

JACK DUAN 段超* (416)885-2868

▲士嘉堡愛靜居全磚獨立屋，分門完成土庫，著名高中，歡迎約看 35 萬。

SERPHIN LAI 黎太*/SAIFOO LAU 劉世傅* (416)293-5093

▲MARKHAM/SHEPPARD 鎮屋，三睡房，主人套房，近 HWY 401，學校，TTC，商場，叫 28 萬餘。

# 華裔學子學科成績 超越他族

## 卑大研究發現 溫哥華學區12年級ESL學生 華裔省考數理成績大幅領先

【本報記者李世淳溫哥華報導】一項比較溫哥華學區12年級ESL學生2002年省考成績的研究顯示，以華語爲母語學生的省考參加率和成績，高過其他族裔的ESL學生，以及英語爲母語學生。

卑詩大學（UBC）教育研究博士生卡內特（Bruce Garnett）昨日在加拿大教育統計研究研討會（Edudata Canada Research Forum）解說他的研究發現。

他的研究顯示，以華語爲母語的ESL學生，12年級數學、物理、化學的省考成績，超過說韓語、南亞語、越南語、菲律賓的塔加洛語（Tagalog）、西班牙語，以及英文爲母語學生；文科方面成績稍勝其他族裔ESL學生。

卡內特表示，華語學生的數理省考成績大幅超越其他族裔ESL學生，韓語學生緊追在後；平均結果顯示，經濟背景良好、以華語爲母語的男性ESL學生，數理成績高過同儕。

卡內特指出，此項研究結果與歷來多項研究發現吻合。

他說，許多研究者相信，東亞文化對學習極爲推崇，影響華裔、韓裔等東亞學生家庭環境和價值觀，推動他們學校成績。

然而他說，研究結果還須進一步探討，以深入了解ESL學生學習背景和需求。

⬆卑詩大學教育研究博士生卡內特的研究，發現以華語為母語學生的省考參加率和成績，高過其他族裔的ESL學生，以及以英語為母語的學生。（李世淳／攝）

### 同母語低年級ESL學生 同班上課可能有助成績

【本報記者李世淳溫哥華報導】鑒於族裔社群普遍聚居於某些區域，同母語的學生上同一所學校、同一班的機率很高，但這會不會影響學生成績？

一項西門菲沙大學（SFU）研究顯示，母語相同的低年級ESL學生若同班，可能有助成績；卑省四年級ESL學生公立測驗成績顯示此趨勢，但卑省七年級ESL學生若和「同鄉」同班，不影響測驗成績。

研究顯示，家裡說華語的四年級學生若成爲同班同學，有助於學生的計算能力；母語爲旁遮普語（Punjabi）的四年級學生若同班，可能提高其計算以及閱讀能力。

然而，家裡說華語和旁遮普語的七年級ESL學生，若和母語相同學生同班，不影響他們計算和閱讀能力。

此項研究對象是卑省1999—2000年至2003—2004學年，四年級與七年級的小學生，包括英語爲母語和原住民學生。

參與統計研究的西門菲沙大學經濟副教授高斯（Brian Krauth）表示，根據前人學說，四年級ESL學生的同母語同班學習優勢，並未反映在七年級的ESL學生身上，很可能是因爲學生們在五、六年級期間受到其他負面因素影響。

但他指出，此統計報告屬初步研究，相關理論還須其他研究支持。

⬆槍擊案發生後，大批員警趕至現場處理。（取材自Global TV畫面）

## 夜店傳槍響 2傷

【溫哥華訊】溫哥華市中心一家夜總會昨日凌晨發生槍擊事件，兩名年輕人中槍送院搶救，其中一人仍未脫離險境。

位在溫市Richards街1000號路段上的Richards on Richards，昨晚舉辦一場嘻哈歌手CD歌友會，午夜過後不久，舞池中爆發爭執，在場人士指當時共有兩、三聲槍響，但警方尚未證實。

一名倒卧在吧台旁的30歲男子迄在急救中，另一名倒在後巷中的24歲男子情況則已穩定。警方把當時現場20名目擊者帶回製作筆錄。

案發現場附近居民抱怨說，這一帶已經發生太多槍擊及砍殺案件。住在Richards on Richards一旁的柯拉茲表示，市府應考慮關閉這家夜總會。

柯拉茲表示，這帶有多家類似夜店，雖然它們都有段歷史，也吸引不少民衆前往消費，但附近地區整個居住環境都已轉變，增加許多住宅大廈，市府應考慮順勢調整。

溫市中心一帶人口在過去20年來已幾近加倍，由4萬3000人增長至8萬5000人，市府規劃部門預估未來15年內，這一數字還會增加到12萬人。

## 素里蘭里邊界 狼人出沒

【素里訊】素里市和蘭里市邊界一帶近日接連發生兩起年輕婦女遭性侵犯案件，皇家騎警呼籲婦女勿單獨前往當地公園。

騎警警官莫羅（Roger Morrow）表示，兩起案件的嫌犯似爲同一人。這名作案時把黑色無邊帽拉低到臉部的白人男子，約十來歲或二十歲出頭，5呎8~10吋高，身材瘦削，膚色曬得黝黑，臉部或頸部可能有一道疤痕。

首宗案件4月26日晚上10時左右在蘭里51b大道夾205街之間發生，一名13歲騎單車回家的女童遭侵犯，女童大呼，其兄弟趕至，嫌犯才急忙逃跑。

第二起案件5月2日中午12時左右在素里克洛佛嶺公園內發生，一名廿餘歲女子遭侵犯，掙扎之下嫌犯被奪去手中的小刀，落荒而逃，臉部或頸部可能被割傷。

## 楊黃美幸：政府服務僑民不分藍綠

### 會晤大溫僑胞 60僑團代表及社區領袖與會 發言踴躍

【本報記者阮耀毅溫哥華報導】台灣僑委會副委員長楊黃美幸昨日會晤大溫僑胞，傳達政府對僑務工作的重視並聽取僑界建言。近60名僑團代表及社區領袖與會，發言踴躍，場面溫馨。

楊黃美幸應邀出席亞裔傳統月活動，推展台灣文化。她南下飛機即密集拜會多個僑界社團，並在台加文化中心與數十名僑團代表舉行座談。

⬅僑委會副委員長楊黃美幸與僑胞座談，右起陳錦芬、楊黃美幸、高泉金、詹文旭。（阮耀毅／攝）

駐溫哥華台北經濟文化代表處副處長高泉金、僑務專員陳錦芬、文化中心副主任詹文旭等人陪同出席。

她對台加文化協會以民間力量，藉推展文化、公益活動，促進中加民間交流與相互了解表示感動與敬佩，並代表政府頒發總統任命狀給新任僑務委員黃添榮和羅廷瑄。

楊黃美幸向僑胞表達政府問候之意，並請僑團代表踴躍發言，對政府施政及僑務工作提出建言。

在場僑胞代表發言踴躍，不少人關切僑團有顏色之分，不利團結，希望僑委會設法化解，楊黃美幸認爲基於政黨政治原則，在台灣島內區分藍綠無可厚非，但在海外僑民理應只有一個顏色，就是台灣。

她強調，政府服務僑民不會有顏色考量，呼籲僑界團結。

來自艾明頓的新任僑務委員黃添榮，期盼僑委會不要忽略一些僑民相對稀少城市的僑務工作，應定期派員前往。

台灣同鄉會會長林瀚城希望政府加強與僑界連繫，提供必要經費補助，因爲多數僑團均面臨資源不足窘境，雖有心拓展國民外交及推廣台灣文化活動，但往往心有餘而力不足。

楊黃美幸承諾會將僑民意見彙整後向張富美委員長報告，做爲日後施政參考。

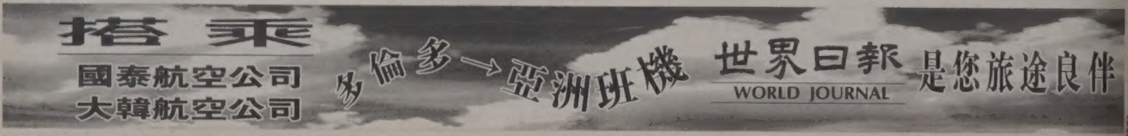
⬆楊黃美幸親切問候僑民。（阮耀毅／攝）

得恩眼鏡
ACUVUE ADVANCE with HYDRACLEAR
Johnson & Johnson
信譽：安省合格配鏡師專業服務。
品質：採用名牌鏡片，最新電腦研磨機切割製造，精準確實。
價格：合理公道，童叟無欺。
太古分店最新引進德國全自動一小時電腦配鏡。
精準、快捷！
4300 Steeles Ave. E., Pacific Mall Unit C73, Markham
Tel: (905)947－0642
25 Glen Watford Dr., Unit 5, Scar.
Tel: (416)609－3509

中藝地氈
特平家居地氈 1.50
豪華家居地氈 2.30
超平現貨地氈 0.50
門口墊氈每張 1.00
名廠防污 10年保用
免費估價・包工包料
4271 SHEPPARD AVE. E.,#5 SCARB.
TEL:416・321・8339
70 GIBSON DR. #8 MARKHAM
TEL:905・305・9966

黎宏俊會計師事務所
Wilbert W.C. Lai, M.B.A., C.M.A.
Certified Management Accountant
Management Consultant
4002 Sheppard Ave. E., Suite 428
Scarborough, Ontario M1S 1S6
Phone: (416)298-3678
Fax: (416)298-3589

正港的台灣新聞
盡在
世界日報 WORLD JOURNAL



花嫁婚紗 攝影・設計 Ellis Bridal Boutique
2006 新款歐式時尚新娘婚紗 新娘晚裝、伴娘裝、掛裙 全數碼攝影、外影、錄影 影樓結婚照全套服務 包婚紗晚裝化妝髮型 快速看到您的攝影 另有中加護照及証件照片
www.ellisbridal.ca Tel:416-291-2108
2201 Brimley Road(N of Sheppard), #4 Scar. ON

新大陸 車身修復 機械維修 中心
SAFEWAY AUTO SERVICES ONE
車身修復・機械維修
手機:(416)888-8948 電話:(905)731-1898
地址:15 Harlech Court, Thornhill, ON L3T 6L5

Carpet Home 精藝地氈
第三間店開張 HALF 1/2 PRICE
•實木地板•Engineered•Laminate
416-230-3198 2215 Steeles Ave. West #6 Toronto

# 山西招商團多市行 成果豐碩

## 昨舉辦招商及對外貿易推介會 當場與加拿大兩家公司簽約

↑山西招商會記者會。右二為陳小玲總領事。右三為招商團團長張寶順。（馬天培攝）

【本報特約記者馬天培多倫多報導】山西省委書記張寶順昨天下午帶團訪問多倫多，舉辦招商引資及對外貿易推介會，盡數山西在文化、工業、政策、交通等各方面的優勢，歡迎加拿大公司到山西投資。推介會成員帶來投資項目共1710項，分屬煤化工產業、裝備製造業、材料工業、旅遊業、高新技術產業、特色農業和農畜產品加工業、服務業、基礎設施、社會事業和傳統產業技術改造。

招商會此行成果豐碩。會前、太原鋼鐵集團已與加拿大Inco公司簽約。會上，山西寧縣新民焦煤公司與加拿大華陽能源公司簽約，加拿大Prime Source Building Product Corporation Inc.分別與山西海鋭公司及山西遠大線材公司簽約。

考察團團長張寶順說，山西早已今非昔比，在中部崛起過程中更發揮重要作用。從能源來說，知道山西出煤礦的人很多，卻很少有人對山西工業的規模之大有概念。去年山西產煤五億八千萬噸，支持了東部大部分省市的高速發展。山西的鋼鐵行業也規模巨大，太原鋼鐵集團的不鏽鋼年產量占全球第八位，又將在呂梁地區建設年產能500萬噸鋼的現代化鋼鐵聯合企業，屆時產量將是現在四倍。

從交通方面來說，山西已實現了「三小時高速通達」，自太原市上高速公路到省內任何城市不超過三小時。跨省的高速鐵路正在修建，2008年奧運會時也將開通。屆時、太原到石家莊一小時，北京也只要兩小時，山西將成爲「北京的後花園」。

從政策方面來說，設在山西省的國家鼓勵類外商投資企業，在現行優惠政策執行期滿之後3年內減按15%的稅率徵收企業所得稅。對山西的外商投資企業，經營期超過10年的，從開始獲利年度起，免徵地方所得稅5年。

對外商另有購屋、設備、土地的優惠政策。張寶順會後表示，山西的環保產業還應該向多倫多學習，不僅治理過去的污染，還應把能源利用率提高，引進清潔化加工的新技術。

安省省議員大衛茲默(David Zimmer)代表政府表示，安省華裔社區爲當地作出重大貢獻，這次與中國合作，多倫多市榮幸入選。他同時對山西代表團說，他們在此有非常好的合作夥伴。

多倫多市副市長桑德拉・布森，國際貿易專員比爾・馬徹拉斯(Bill Macheras)也分別表示了對山西市場的濃厚興趣。中國駐多倫多總領事陳小玲，華人僑領伍卓生等也參加了昨天山西招商會的記者會。

### 《山西招商會側記》

## 陳小玲憶說山西 張寶順妙語如珠

在昨天舉行的山西省招商會上，中國駐多倫多總領事陳小玲深情回憶起郭蘭英的歌曲：「人說山西好風光，地肥水美五穀香」。

陳小玲說，自己最愛看到的就是國內的貿易招商團，尤其這次從飛速發展的山西來。她笑著說:「山西已經不止以山西老陳醋出名了，山西的能源和工業，推動著整個國家的發展」，山西招商團和與會華人報以熱烈掌聲。

山西省委書記張寶順更是妙語如珠。談起山西的文化，他提起一個順口溜:「五千年文化看山西(山西是中國文明的發源地之一)，三千年文化看陝西(秦始皇)，一千年文化看北京，一百年文化看上海，三十年文化看深圳」，與會者先是一楞，再一回味，都哈哈大笑。

張寶順在說到山西便利的交通條件和即將修建的北京－山西高速鐵路時，也不失幽默地提醒大家：「如果坐飛機去北京，天氣不好不能降落的話，完全可以先降落到太原，再乘坐高速列車兩小時到北京」。大家笑過之後，他又加了一句：「如果北京堵車的話，從機場出來到市區反正也得兩小時。」

會後，山西的印象分固然大大提高，這位能言善道的省委書記，更給與會者留下了深刻印象。

# 市議員凱利宣布再次競選

## 6月5日晚舉行誓師籌款晚宴 期民眾支持

【本報多倫多訊】已連任四屆多倫多市議員的諾姆・凱利(Norm Kelly)昨天宣布再次競選，並成立競選總部。競選籌款晚會6月5日晚6至8時於Rosewater Supper Club舉行。

凱利表示，他擔任市議員期間，以民爲本，爲市民看守荷包，務使市民繳交的稅款能獲得相應的服務。

凱利曾在商業界服務過十年，也曾擔任過一任國會議員。他認爲他的經驗在服務選民方面可以發揮很大的功用。

籌款晚會地址爲：Rosewater Supper Club，19 Toronto Street（央街以東兩個街口，國王街北）。晚會餐票一張150元。

不克出席籌款晚會，但有意捐款助選的民衆可將捐款寄交凱利市議員競選總部，地址爲：The Norm Kelly Campaign，56 Elkwood Drive，Toronto，Ontario M1C 2C1。支票抬頭請寫：The Norm Kelly Campaign Fund。民衆捐款75%可抵稅。

# 中國移民猝死 疑與過勞有關

【多倫多訊】「星星生活」昨報導，一名來自中國上海，在多倫多經營一家網吧的馮姓移民疑因勞累過度猝逝。目前亡者的家人已經抵達多城處理後事。有關人士建議，新移民艱辛創業更應注重身體。

「星星生活」引述中國駐多倫多總領館僑務領事祝迪的話說，馮先生正值壯年，單身一人，年齡30歲出頭。他於2003年7月移居加拿大，去世前在多倫多東區經營一家網吧，兼營電腦零件與器材。

祝迪表示，警方從事發現場及周圍環境判斷，已經排除謀殺和凶殺案的可能性。從法醫提供的驗屍報告來看，初步判定病因是自然死亡，時間是4月9日左右。進一步的測試結果尚需要3至4個月的時間。祝迪說，據店內打工的朋友分析，馮先生可能是因勞累過度猝逝。

↑加拿大鬱金香節慶，4日在渥太華登場，超過30萬株各式各樣的鬱金香，在全市各處展示，讓渥太華成了美麗的鬱金香花都，遊客可以在道士湖邊伊莉莎白大道花園、國會山莊、聯合公園、梅爾崗公園、文明博物館、佳第洛希爾頓飯店等地花園欣賞整片的鬱金香花海。開幕日晴空萬里，家長帶著小孩來賞花，在花園前野餐，賞心悅目，歡度時光。（圖與文：吳喬智）

# 城市拼圖 帶你認識多倫多

## 參加者可了解市內各區文化歷史 拓寬視野

【本報多倫多訊】您正愁暑假無處可去，想更了解多倫多多元的一面嗎?那就趕快報名參加由Across U-hub所舉行的「城市拼圖City Mosaic」活動。參加者不但將有機會親臨探索多倫多市中心各區的文化及歷史，又可拓展本身的視野。

專門協助華裔青少年認識自我、建立自信的Across U-hub每年舉辦夏令營系列活動。今年該機構以「突破自我框框」爲系列活動的主題，「城市拼圖」爲其中的一項重頭戲。今年的活動延續去年的方式，採四人一組，參賽隊伍需持著主辦單位發的小手冊，依上頭的100個提示問題，搭乘交通運輸工具到市中心各處去找答案，地點包括市政府、伊頓中心、聖勞倫斯市場、聯合車站及韓國城等。得分最高的隊伍除了有精美獎品外，還可得一座獎盃，以示鼓勵。主辦單位表示，今年參與人數可達200人。

Across U-hub行政總監黃鳳玲在昨日記者會中表示，該機構自1996年起至今舉辦上百次青年領袖訓練活動，除了鼓勵華裔青少年能突破自我的框框外，也希望能激發他們的潛能，藉由表達，建立起自我信心，進而認識、服務社區。她期盼藉由該機構所辦的活動，讓華裔子弟能增強與其他族裔溝通的機會，並以自己的文化爲傲。

Across U-hub董事及「城市拼圖」活動策劃袁國雄則在會中提到，多倫多多元文化的特色聞名全球，市內各區都有自己特殊的文化歷史，「城市拼圖」活動不但能讓參與者體驗各區的不同文化，也能對所居住的城市有更深層的認識。

Across U-hub義工陳映曦則分享她個人去年參加此活動的體驗。她表示，參與者許多爲土生土長的華裔青年，有些則是新移民，平時在士嘉堡、萬錦華人聚集較多的地區只需用華語與他人溝通，然而藉由參與該會的活動，卻能讓自己有機會和只說英文的主流人士溝通，且又能對市中心地區有更深層的了解及認識，是個極有意義、增廣見聞的機會。

「城市拼圖」舉行日期爲6月17日，活動時間從上午8時至下午7時，報名至6月9日截止。參加費用每人30元。爲鼓勵隊員家人及朋友慷慨捐款，樂捐達120元的隊伍每人可獲贈特殊設計的T恤一件，捐款達240元或以上則可獲贈Cap帽子一頂。捐款達360元或以上的隊伍，隊員每人將可獲衣帽各一件。其他系列活動還包括「Re-feel 一人一故事劇場」、「Tic Tac Toronto」、「拉闊多倫多」、「領袖訓練課程」。有關系列活動詳情可電905-944-1944，或上網至www.acrossuhub.com。

↑Across U-hub所舉行的「城市拼圖」活動將於6月17日舉行。參加人士將有機會體驗多市多元文化的一面。圖為主辦單位與該會董事。前左至右為袁國雄、黃鳳玲及陳映曦。(林靜芬攝)

↑鴻勝醒獅團宣傳海報。（主辦單位提供）

# 台鴻勝醒獅團多市獻藝

## 台灣傳統廟埕藝陣精華 呈現在多市民眾眼前

【多倫多訊】成立於1988年並將台灣傳統廟埕藝陣精華帶進表演劇場的「鴻勝醒獅團」，應本地亞裔傳統月「台灣傳統日」及嘉樂沙加多元文化節「中華文化館」主辦單位加台傳統協會及密西沙加華人協會之邀，即將於5月26日及27日兩天在大多倫多地區進行兩場表演，節目精彩可期。

「鴻勝醒獅團」突破傳統舞獅的刻板，以嶄新的風格，爲舞獅這項歷史悠久的傳統藝術注入新的生命力。該團首創「醒獅鑼鼓」之擊鼓陣型表演，融合武術拳法於醒獅演出，匠心獨運。創團至今，曾多次獲獎，並經常於台灣各大型活動中演出，將傳統廟口前的藝陣演出帶進劇場，走向精緻化的表演藝術。

此外，該團亦將舞獅這項傳統藝術帶到國際舞台。1989年曾參加日本的「亞洲獅子節」及大阪御堂筋「國際民俗藝能節」演出，2001年應美國紐約林肯中心之邀，赴美參加「戶外藝術節」活動，2003年配合故宮文物展開幕，赴德國柏林老博物館演出，2004年以「神與藝之舞－台灣廟會文化」爲主題，將舞台搬至法國巴黎，2005年曾於北美數大城市巡迴演出。這次爲配合本地亞裔傳統月活動，將第一次來到多倫多。

該團演出時間爲5月26日下午5時至7時在多倫多市中心Dundas Square (Yonge & Dundas交界) 及27日下午7時至8時半在密西沙加市Savior of the World Chinese Catholic Church(30 Bristol Rd West)各進行一場演出，歡迎前往觀賞。

www.mountknowledge.com
思特英語培訓 SYNTALITY™
個人能力發展及綜合學習系統
獨特的思特系統將幫助學生事半功倍地達到學習目標的頂峰，提高分數，減少學習時間並進入最好的大學。尤其適用於初高中學生，8歲以上學童和參加托福及雅思考試的學生和自學者，這項學習工具將成爲你終生學習的個人朋友。
學生使用思特系統後：•學習語言快54% •記憶力增強81% •閱讀速度提高300% •學習時間減少63% •分數平均提高18%
思特培訓班 現正接受報名 ☆白天班 ☆周末班 ☆晚上班 ☆夏令營
讓您的孩子建立起100%的信心｜18種學習方法，可使您的孩子學習起來更快更容易｜課程安排 周末班，半天班，特殊家教班，晚上班｜免費學習能力測試及評估｜ESL培訓，思特英語培訓，托福培訓，數學培訓，夏令營特別培訓｜保證在36分鐘裏讓您看到效果
免費 學習能力 測試及評估
地址:99B Sheppard Ave. W. Toronto (晚間及週末皆開班)
電話:416-875-1645 電子郵件:flora@mountknowledge.com

GOLDEN JET 高登捷 國際運輸服務及海關指定報關代理商
我們與眾不同，除了因爲我們是海關指定報關代理商外，還有提供多項服務：
▶一切海空出入口運輸及海空聯運 ▶倉庫儲存及物流管理服務
▶全程戶對戶(Door to Door)及貨物保險服務
▶醫療用品/危險品/專業掛衣出入口貨運
我們的服務最快捷!最安全! 請打1-888-676-3818查詢 傳真:905-676-0983
總公司:6299 Airport Road, Suite. 403, Mississauga, Ontario L4V 1N3
可瀏覽: www.goldenjet.com www.pharmafreight.com
紐約分公司 1-888-294-2197 芝加哥分公司 1-888-276-4979 洛杉磯分公司 1-888-790-8970

# 耆暉會保護長者 關懷虐老

## 與多倫多警察局聯合推出中文版「防止長者受騙及欺詐」社區手冊 歡迎索閱

【本報多倫多訊】耆暉會與多倫多警察局昨日在耆暉會總部舉行記者會，介紹特爲華人社區而出版的中文版「保護長者」及「防止長者受騙及欺詐」社區手冊。

耆暉會總幹事梁樂欣表示，由於文化因素，「老人虐待」情況於華人社區一直是一個敏感的話題。社區人士普遍對虐老問題所知甚少，而長者亦不十分瞭解自己的權利，所以一向以來華人社區都很少直接討論「老人虐待」的問題。

梁樂欣稱，虐老的定義比普通人所想的更廣泛，傷害長者福祉或安全的行爲，或不作出某些行爲而令長者受到傷害均屬於虐待老人。

而通常施虐者和長者是互相認識，甚至是長者所信任的人。虐老涉及的行動包括有身體虐待，精神虐待，侵吞長者財產或產業，疏忽照顧及遺棄。

針對目前社區一些不法之徒經常欺詐長者財務等一系列虐老問題，耆暉會和多倫多警察局聯合推出了中文版的「保護長者」及「防止長者受騙及欺詐」社區手冊。

多倫多警察局華人聯絡處主任陳楚標表示，安省社區安全和懲教事務廳去年撥款，資助耆暉會和多倫多警察局合作翻譯兩份多倫多警察局單張「保護長者」及「防止長者受騙及欺詐」社區手冊，爲華人社區增加教育資源。

這兩份單張包含的內容是爲協助社區，尤其是長者和照顧他們的人士認識什麼是詐騙或欺詐；以及提供一些預防被騙的提示和技巧，以提高長者對此類問題的意識和警覺。

此次耆暉會共印製了1萬份中文版的「保護長者」及「防止長者受騙及欺詐」社區手冊，除該會的服務中心負責派發外，歡迎其他的服務組織及團體索取，查詢電話416-502-2323。

圖爲記者會的現場。 （胡光楨）

# 中西匯粹音樂會 6·3登場

## 海外華人青年交響樂團 5月20日慶周年

【多倫多訊】爲亞裔文化月閉幕舉行的「中西匯粹室內樂之夜」音樂會將於6月3日晚在St. Elizabeth Catholic High School Theatre(525 New Westminister Dr.)8:30舉行。

此音樂會由李德倫音樂基金會主辦，會中將安排多次在國際比賽中獲獎的鋼琴家王陽、小提琴家趙茜、及大提琴家劉軍等演出中西經典作品，包括斯美唐那、拉赫曼尼諾夫、維尼爾夫斯基等名作。中國笛子演奏家周偉將與擔任笙伴奏的張泰寧演奏著名的中國民間傳統樂曲「陰中鳥」等。著名鋼琴家歐陽瑞麗將擔任鋼琴伴奏。

音樂會普通票每張16元，貴賓票每張26元，購票詳情可電905-946-1489，416-595-5050，905-946-1489或416-490-7962。

【本報多倫多訊】安省海外華人青年交響樂團將於5月20日(周六)晚上7時30分在約克大學Recital Hall舉行樂團七周年音樂會，同時並慶祝亞洲文化月。

當晚樂團將演出鄭藝嘉之管絃樂作品「珠江的旋律」，還有其他團員擔任獨奏與重奏演出。

11歲的Ryan Shen將演奏小提琴名曲「流浪者之歌」。票價每張10元。購票及查詢可電905-709-2380。

# 功夫之夜 20日為公益金上陣

【多倫多訊】爲亞洲文化月慶祝活動之一的「中華國粹文化功夫之夜」將於5月20日舉行，當晚中華武學創辦人及行政總監的少林武術第31代弟子李大師將表演精采的功夫表演，晚會部分門票將捐給約克郡公益金做運作經費。

地點在旺市(Vaughan)1000 New Westminster Dr.，時間爲晚上7時，票價每張20元，購票詢問詳情電905-474-9974分機234。

## 探索新世界

上月13日在安省劍橋（Cambridge）非洲野生動物園出生的亞洲象露根，昨日好奇地探究這個神奇的世界。非洲野生動物園今年春季有兩頭小象降生，使該動物園誕生的小象總數達到了11頭。 （加通社）

# 原住民保留地 非法香菸劇增

【本報綜合報導】皇家騎警表示，安省康沃爾附近阿克維薩斯尼莫霍克原住民保留地的香菸走私活動近年來大幅增長。有人指出，這和菸草稅的猛增有很大關係。

騎警在這個原住民保留地起獲的非法香菸近年來劇增。去年查獲的數目比1994年多10萬箱。今年繳獲的數量則比去年上升20%。

哈維警官表示，騎警破獲了多個來自新斯高沙省的走私團伙。這些團伙利用汽車住宅，每週兩次往返，將非法香菸運往大西洋省份。

騎警上週在安省東部逮捕26人，同時沒收400箱走私香菸和70萬元現金。反走私工作一方面有所進展，一方面面臨來勢洶洶廉價地下香菸的挑戰。

康沃爾市長普瓦烈說，菸草稅上漲導致香菸價格上揚，使許多吸菸者向黑市尋求廉價走私香菸。他指出，合法香菸每條70元，而走私香菸每條20元，如果夫妻雙方都吸菸的話，買黑市菸省下的錢幾乎可以付銀行按揭。

## 「上達天聽」

陸軍第一野戰步兵團的105公釐榴彈砲，前日在哈利法克斯具有歷史意義的山頂兵營轟鳴，這一連串的禮砲宣告：新斯高沙省議會的新會期就此開幕。 （加通社）

# 惡作劇破壞墓園 兩人被逮

【多倫多訊】怡陶碧谷（Etobicoke）墓園遭破壞事件昨天宣告破案，警方逮捕了兩名男子，控以惡作劇罪名。

上月2日淩晨，有人闖入布魯爾西街（Bloor St. W.）的Parklawn墓園，推倒了168塊墓碑，造成的經濟損失約爲16萬8000元。

在經過兩個多月的調查後，警方逮捕了均爲多倫多居民的馬庫（19歲）和謝克（21歲），並控以惡作劇造成5000元以上經濟損失罪。

警方稱，作案者不止兩人，調查人員已掌握其它作案者的罪證，希望他們盡快向警方自首。

# 搶帝國商銀 亞裔嫌犯在逃

【本報多倫多訊】位於布魯爾街(Bloor st.)2990號的加拿大帝國商業銀行上週四遭搶，警方目前正在追捕一名亞裔搶匪，並呼籲民眾提供線索。

事發於上週四下午約4時左右，一名男子進入該家銀行，走向櫃檯，並遞給櫃檯人員一張紙條，上面寫著身上有武器，威脅櫃檯人員將錢交出。該名櫃檯人員在乖乖的交出錢後，搶匪立即往Jackson Ave.朝北駕車逃走。

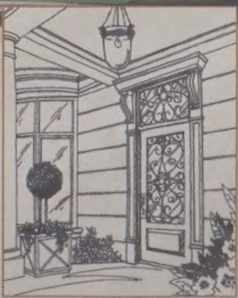
據警方提供的資料，該名搶匪年齡大約在20至30歲間，高5呎5吋，重約150磅，體型削瘦。提供線索可電多倫多22分局。

## 四輪朝天

昨日早上10時左右，芬治大道西行線道近404高速公路交流道處發生二車相撞交通意外，一輛日本房車被撞至「四輪朝天」，幸無傷亡。圖爲車禍現場。 （賈當英攝）

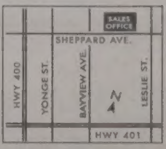

BAYVIEW VILLAGE

ST. GABRIEL VILLAGE



至尊豪華 - 北約克中樞

- 二至三臥房豪華式公寓 售價由$452,000 起至 1.9 MILLION
- 花園式套房及露台
- 歐陸式進口家居設備
- 專用車位
- 鋼琴酒吧
- 撞球房
- 私人宴會廳
- 游泳池及按摩房




- 典雅脫俗的鎮屋
- 強化混凝土結構 完善防火設備
- 雲石樓梯
- 10呎高天花
- 私用電梯

售價由$1,010,000起

開放時間：星期一至四 上午 11:00am 至下午 6:00pm
星期五、六、日及公眾假期 上午 12:00am 至下午 6:00pm

All images are artist's concept. Prices and specifications are subject to change without notice. E. & O.E.

查詢電話：416-222-4401
www.shanebaghai.ca

TARION

# 第八屆愛心之花 9月舉行

## 大多市公益金盼籌30萬善款 首次由多倫多香港獅子會主辦

⬆出席記者會的社區人士，左起：張德培、陸春雲、文錫輝、譚銘堅、潘啓鴻、簡慧兒、及（右一）韋威。　（曹雪英攝）

【本報多倫多訊】2006年度大多市公益金第八屆「愛心之花」慈善晚宴，將於9月24日舉行。今屆晚宴將首次由多倫多香港獅子會主辦，大多市公益金盼透過這次慈善晚宴，華社共同努力為公益金增添30萬善款。

大多倫多公益金市場及推廣副總裁韋威（Lyn Whitham）稱，七年前成立的公益金愛心之花（United Way Blossom Ball）慈善晚宴，是公益金最重要、華人社區最歡迎和支持的一項活動。她表示，今屆慈善籌款晚宴，是首次以夥伴形式，與多倫多香港獅子會合作。

第八屆「愛心之花」慈善晚宴的兩位共同主席，分別是利時證券高級副總裁譚銘堅和Supercom總裁陸春雲。他們在記者會上齊聲呼籲社區各界人士支持晚宴。支持這項晚宴活動的其他社區人士包括多倫多香港獅子會會長張培德、文錫輝、李炎森、簡慧兒等。

今屆籌款晚宴將在「Liberty Grand Entertainment Complex」舉行，晚宴餐券為128元，預計有700人參加。晚宴在扣除必要開支，將全部撥作公益金。

陸春雲表示，公益金每年撥款都經細心研究，以求盡量照顧到各階層的需要。他說，過去公益金晚宴多在六月舉行，而香港獅子會的周年晚宴則在九月，現放在一起合辦，而延至9月份舉行籌款晚宴。這樣既可以節省製作費，又可為公益金多些籌得善款。他希望社區人士繼續全力支持。

譚銘堅說，今屆「愛心之花」慈善晚宴，選擇新的場地及日期舉行，選擇在多倫多市中心的CNE場館內進行，因此企盼晚宴繼續成為華人社區中最成功的一項籌款活動。

⬆出席萬錦嘉年華記者會的嘉賓合影。　（胡光攝）

# 萬錦嘉年華6月登場

## 一連舉辦兩天 多元文化活動琳瑯滿目

【本報多倫多訊】由萬錦市政府、萬錦市加華聯會（FCCM）及安省回教協會合辦的「第四屆萬錦嘉年華」（Taste of Asia 2006）將於6月24日（星期六）至6月25日（星期日）舉行，推廣多元文化及介紹亞洲美味食品，地點位於堅尼地路和史蒂爾斯街交界處。大會預計兩天的活動將會吸引超過5萬人次藉以。

萬錦加華聯會兼大會主席吳建忠表示，萬錦市嘉年華於2003年首次舉辦，多年來得到萬錦市政府及各族裔團體的鼎力支持，一年比一年成功。萬錦市政府已將此街頭活動列為每年的旅遊節目。吳建忠希望今年的活動能夠吸引更多的民眾到場，分享多元文化的活動及亞洲美食。

吳建忠還說，今年的萬錦市嘉年華將延長節目時間，增設夜市至晚上12時。兩天嘉年華活動中的節目亦十分豐富，活動現場的大小舞台，及城市廣場內的舞台均有不同族裔的節目演出，包括中國民族舞蹈、菲律賓舞、日本傳統舞、功夫表演，和印度、巴基斯坦、斯里蘭卡等地的傳統禮服匯演及古典舞、歌唱比賽、街頭舞，以及多個不同風格的樂隊表演。活動還設有汽車展覽、風味小吃、禮品攤位、有獎遊戲，以及有最多華人參加的三年籃球比賽。

嘉年華活動現已開始誠招贊助商，有意租用售賣貨品或美食攤位之人士，可致電905-707-8320。

### 省府廳長訪孟嘗

⬆安省公共基礎設施廳長卡普蘭（David Caplan）昨日造訪孟嘗士嘉堡長期護理中心，除了參觀院舍外，還參加院方為院友每月所舉行的生日會，並贈禮物給104歲及102歲壽星司徒麗華與張金鳳。後左二為卡普蘭，後右一及二為孟嘗董事崔孚威、會長歐陽健昌。前左右為張金鳳與司徒麗華。（孟嘗提供）

### 牆中牆

⬆20世紀初，渥太華的商人提姆．史密斯從事貿易，把房子裝飾得美輪美奐，吸引客人。到了1961年，房子損壞了，建築物外觀卻保留下來。又經過了十幾年，渥太華藝術家將它重新整修，變成了巨型藝術品。而且從1973年起，高掛在新屋外牆上，讓遊客回味昔日的風采。這個牆中牆作品，位在市區拜沃市場內，目前建築物是渥太華名服裝設計師理查羅賓森的服飾店。

（圖與文：吳壽智）

# 溫馨5月 大統華超市要妳好看

## 優惠連三波 推出影視、化妝品、美容、瘦身等多項折價券 買得愈多送得愈多

【多倫多訊】大統華超級市場爲了慶祝母親節，特別推出「要妳好看」大行動，自5月5日起到31日，連續三波超值優惠活動，內容包括影視、化妝品、美容、瘦身等多項折價優惠！活動期間，顧客不只可以享受大統華多元美食所帶來的購物樂趣之外，更享物超所值的各式折價優惠券，是男士們贈送媽咪、女友的最貼心禮物。

自本週五起，大統華將於不同的時段推出三波精彩活動。第一波優惠，自5月5日到14日止，只要到大統華超市購物滿50元(稅前)，即贈送Video Box無線影視會價值5元的折價券；購物滿100元(稅前)，贈送價值10元的折價券；此折價券適用於大多倫多地區各大無線影視會和無線特許代理商。Video Box偉迪奧公司並強調：藉此優惠活動，回饋給顧客折價購買或租賃TVB節目套票、無線經典連續劇....等精彩劇集；買得愈多，送得愈多，數量有限，送完爲止，讓工作繁忙之餘來點輕鬆的節目。

第二波優惠，自5月12日到18日止，贈送韓國「嬋眞化妝品連鎖店」七折優惠券一張，可享受店內陳列的任何商品折扣，此乃開店以來，金老闆第一次提供最低的折扣，他強調此項優惠，只有大統華顧客獨享，美麗的生活從現在開始。

另外，第三波優惠，在5月19日至31日期間，贈送知名「登琪爾Spa」優惠券一張，此優惠券有兩項選擇，一爲折價35元的超值優惠，適用於任選療程，或是選擇「媽媽樂療程禮盒」特惠價200元(原價325元)套裝組合，包括草本植物臉部保養、遠紅外線循環護理、窈窕放鬆按摩、背部減壓按摩、局部緊實保養等療程，讓辛苦的媽媽們更加美麗，充滿自信。

此外，「大統華麵包坊」爲慶祝母親節，除了推出代表母愛的「心意蛋糕」外，特將珍貴的燕窩融合椰汁製成「燕窩椰汁蛋糕」，可以讓子女在此佳節表達對偉大母親的敬愛。凡於5月10日前訂購這兩款母親節蛋糕者，除了可享受85折的優待外，並可獲贈「康乃馨」鮮花，數量有限，欲購從速。有關活動，詳情請洽安省大統華超市各分店服務台或電洽 (416)297-8113 Marketing Department。

### 祝媽媽母親節快樂

↑大統華超市行銷推廣部經理楊光勝(右起)、偉迪奧公司廣告經理John Kwok、業務行銷經理鄭國平、登琪爾Spa業務總監Joyce Su、韓國嬋眞化妝品代表Ms Sue，攜手合作，共祝大家母親節快樂！

## 財位風水的擺設

一般陽宅風水的鑑定，常見的目的就是希望財源滾滾，家興財旺，其中最簡單亦重要的方法，就是「財位」之擺設與佈置。

通常「財位」於家中客廳的某一角落，財位上可擺設之物，各門各派皆有不同，依我經驗，取吉祥物並與自己有緣者即可。

一、財神爺：道教中文財神爲比干，武財神爲趙公明或武聖關公，其它尚有五路財神，沈萬三、陶朱公，土地公亦爲財神。

佛教有彌勒佛財神，密宗有紅黃白黑綠財神。

二、神位香火：家中的神明及祖先，不但保佑家人平安，也給子孫帶來錢財興旺，故擺放在財位亦可，唯神位香火的禁忌很多，要列入考慮。

三、聚寶瓶：瓶爲「平安」亦爲「源源而發」。

四、招財樹或盆栽：植物以葉圓、綠意盎然爲佳。

五、水飾：「山管人丁水主財」

水飾有水盤、山水瀑布圖，感覺要活水(要動)而非死水……

六、錢鼠、招財貓、駿馬、蟾蜍等象徵帶來錢財！蟾蜍源自劉海蟾故事，白天頭朝外，代表出外咬財，晚上頭向內咬財回來。

七、鳳梨：代表旺來，金元寶、大船入港、金玉滿盤等實物或造型皆可。

八、圖畫：貼於財位上，如財神爺圖、牡丹富、貴圖、如意圖……

九、錢幣：若財位無法放置物品，則可利用錢幣。用紅帶串之古錢五個，掛在財位牆面。

財位之目的在於催財、得財、護財，財位之擺設應美觀優雅，此位忌凌亂、堆放垃圾或見冷氣口、通風口亦不利。

昱蒼居士賜教電話(416)495-0111。

昱蒼居士

↑圖爲林永長成功銷售之北約克獨立屋。

# 林永長：買房換屋宜趁早

【多倫多訊】多倫多房屋市場2006年依然熱辣，許多首次買家想知道此時入市是否恰當？多倫多資深地產經紀林永長說，他給準買家的答案是肯定的，他同時提供三多理論和三手策略，作爲自住及投資的參考。

碩士經紀林永長加入新世界地產十餘年，由於他會講流利國、粵、英語及台灣話，接觸客源十分廣泛，曾獲Homelife全國總公司頒發銀牌獎。除了本地買家，他還有渥太華及溫哥華買客，加上他堅持的一貫信念：「相逢自是有緣」，以及「推己及人」胸懷，時時替客戶設想，多年來服務顧客有口皆碑。

許多經紀對於2006年3月起生效的新《地產經紀管理法》(REBBA 2002)持抗拒態度，林永長就認爲它對消費者有更多保障。如新售屋協議中，業主現在有權表明合約期滿，不準任何經紀上門或致電爭取重新上市，省卻許多惱人的騷擾。

他又說一般人談及地產投資不離「地點、地點、地點」，但據他本人投資及代客買賣經驗，對於缺乏經驗或首次入市買家，這條地產黃金律不足以作爲他們安心出手的依據。因此林永長爲顧客獨創「多車、多人、多元化」的所謂三多理論，客戶購買或投資物業，建議他們考慮是否符合三多原理。他說多車指車流運轉繁忙及便利，保證物流薈萃，有人斯有財，人多聚財無需求後勁不足，多元化兼指居民及物業多元有變化，市場潛力及廣度有增無減。從地理角度而言，他認爲全國第一大都會多倫多地區正是三多福地，蘊藏龐大發展空間。

說到今年樓市展望，他奉勸有意買房換屋的人宜早入市。因爲今年開春以來，整體首季房屋市場依然很旺，許多專家再度跌破眼鏡。林永長說近期擇屋者到處走馬看花的情況大減，大多是看了數間即果斷決定。他也指出皇家地產最新報告，06年首季平房售價升11%，兩層獨立屋9.2%，及柏文單位升値8.8%，打破早前外傳樓市放緩預測。

林永長地產經紀提到他給顧客獨家提供的樓市買賣三手策略：「提早下手、迅速出手、及時停手」。他說提早下手是指及早選定一位可靠的地產經紀。買家遇到滿意的好屋應迅速出價。賣家若接到好的出價，切莫斤斤計較。買家回價加碼到合理價位，應該及時住手。

6月3日(週六)下午林永長應邀在潮州會館作地產投資專題講座：全新柏文及新二手屋入伙須知，有興趣參加或有意委託物業及柏文買賣，歡迎致電林永長(416)568-6717查詢或瀏覽林永長地產網站http://to888.tripod.com。

# 新秀歌唱賽 誰是表演嘉賓？

## 猜中便有機會得到歌手親筆簽名禮物

【多倫多訊】一年一度的新秀歌唱大賽多倫多選拔賽，是全城矚目的暑期盛事，今年將於6月24日(星期六)，於Paramount Canada's Wonderland奇妙樂園舉行。八位準新秀已於日前從四百多名報名者中選出，經由專業形象，化妝和髮型師指導造型後，已開始進行一連串宣傳片拍攝及舞台訓練。

參賽者緊鑼密鼓備戰期間，主辦機構新時代電視推出「誰是表演嘉賓」競猜遊戲，猜中那一位當紅人氣歌手將於6月24日當晚獻唱，便有機會得到其親筆簽名禮物，名額共10份。

這位紅星，於去年囊括了香港無線電視十大勁歌金曲頒獎典禮、商台叱咤樂壇頒獎禮，新城勁爆頒獎禮及港台十大中文金曲頒獎禮所有新人金獎最高榮譽，成績斐然。除了在獎項方面旗開得勝外，這位歌手的大碟，更高踞香港IFPI十大，銷量尤勝不少天王天后。

參加競猜遊戲辦法簡單，只需將競猜歌手名字，連同個人姓名、電話及出生日期，於5月11日前傳眞至(905)882-7120。答案將於5月12日揭曉，得獎者名單將於5月14日「娛樂八爪娛」公佈，並有專人通知。

# 精思旗袍 租約期滿大拍賣

【多倫多訊】「精思旗袍設計」Jade Dynasty Boutique乃多倫多歷史悠久的旗袍及中式民族服裝專門店，現因租約期滿，東主忍痛割愛，以極低的特惠價錢，舉行清貨大減價，貨品折扣高達75折，長、短旗袍由39元起。

另外亦有大量長、短晚裝旗袍、便服旗袍、織錦、麻料、上襯衣、男女功夫衫及童裝等，尺碼齊全，款式衆多，任君選擇。

「精思旗袍設計」位於市中心（伊頓中心對面）245 Yonge Street。電話：(416) 596-0335；七天營業上午11時30分至晚上8時30分，歡迎各界新知舊雨捧場選購。

↑「精思旗袍設計」專門售賣旗袍及中式民族服裝。

↑舒美絲被「母親節送雙禮」，買絲被送被套再送純絲內衣褲。

# 舒美絲被 母親節送雙禮

【多倫多訊】在美加享譽盛名的舒美絲被廣爲天下母親賀節，爲您獻上最貼心的禮物「母親節送雙禮」酬賓活動已於日前展開，即日起蠶絲被僅六折起再送易開裝絲光棉豪華被套，另又送純絲內衣或內褲（需參照門市部之贈送辦法），八件式豪華床罩組合六折起再送舒適立體枕頭，純正澳洲羊毛被原價$189起，酬賓價只售$119起。保暖舒適冬被$69起，純絲棉襖背心$49起，純絲被套，易開裝豪華純棉被套，床包（床笠）床裙，四件式簡易床罩組合，太空記憶理療床墊（沒有反彈力），各種舒適枕頭均超低價優惠天下母親。贈品數量有限，早來買多選擇。

舒美絲被是唯一一家榮獲美中台專利的蠶絲被營造廠。獨家推出易開裝子母被套，採U型開口，拆洗方便。被子四周均按有扣耳，可將被套牢牢固定，既不會上下滑動，也不會成團成塊。

享譽美加地區的舒美絲被，成立16年來一直以「質好被優」深受愛用者喜愛，每床蠶絲被內均加有特殊防護絲層，不起塊不鬆散，輕柔舒適經久耐用，被套融合中西特色，簡單中帶有華麗風格，又不失流行風。

「母親節送雙禮」活動現已於美加各地舒美經銷店熱烈展開。爲母親挑選一份溫暖又實用的母親節賀禮，請即早光臨舒美絲被門市部：3477 Kennedy Rd. #7 (Kennedy夾Steeles以南)。